JVC

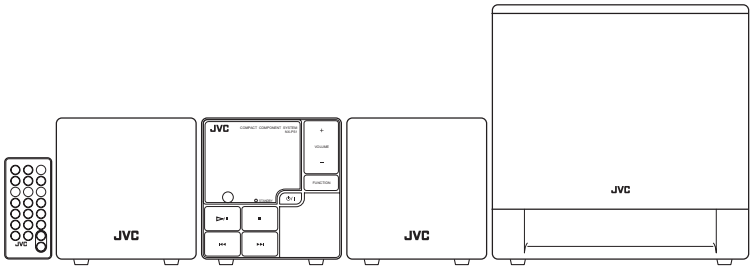
English

Français

COMPACT COMPONENT SYSTEM
SYSTEME DE COMPOSANTS COMPACT

NX-PS1

—Consists of CA-NXPS1, SP-NXPS1F and SP-NXPS1W
—Composée du CA-NXPS1, SP-NXPS1F et du SP-NXPS1W



SP-NXPS1F CA-NXPS1 SP-NXPS1F SP-NXPS1W

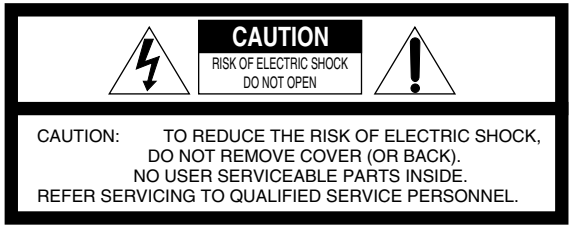
MP3/WMA PLAYBACK

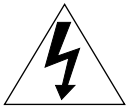
Made for iPod

INSTRUCTIONS
MANUEL D'INSTRUCTIONS

LVT1633-002A
[C]

(For U.S.A.)


CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN
CAUTION: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK,
DO NOT REMOVE COVER (OR BACK).
NO USER SERVICEABLE PARTS INSIDE.
REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.



The lightning flash with arrowhead symbol, within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of uninsulated "dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.

The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (servicing) instructions in the literature accompanying the appliance.

(For U.S.A.)

WARNING: TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

CAUTION

To reduce the risk of electrical shocks, fire, etc.:

1 Do not remove screws, covers or cabinet.
2 Do not expose this appliance to rain or moisture.

ATTENTION

Afin d'eviter tout risque d'electrocution, d'incendie, etc.:

1 Ne pas enlever les vis ni les panneaux et ne pas ouvrir le coffret de l'appareil.
2 Ne pas exposer l'appareil a la pluie ni a l'humidite.

CAUTION— ⏻/I (STANDBY/ON) button!
Disconnect the mains plug to shut the power off completely (all lamps and indications go off). When installing the product ensure that the plug is easily accessible. The ⏻/I button in any position does not disconnect the mains line.

- When the unit is on standby, the STANDBY lamp lights in red.
- When the unit is turned on, the STANDBY lamp goes off.

The power can be remote controlled.

ATTENTION—Touche ⏻/I (STANDBY/ON)!
Deconnectez la fiche secteur pour mettre l'appareil completement hors tension (tous les temoins et toutes les indications s'eteignent). Lors de l'installation de l'appareil, assurez-vous que la fiche soit facilement accessible. La touche ⏻/I dans n'importe quelle position ne deconnecte pas l'appareil du secteur.

- Quand l'appareil est en mode d'attente, le temoin STANDBY est allume en rouge.
- Quand l'appareil est sous tension, le témoin STANDBY s'éteint.

L'alimentation ne peut pas etre commandee a distance.

(For U.S.A.)

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.
This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
Reorient or relocate the receiving antenna.
Increase the separation between the equipment and receiver.
Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

(For U.S.A.)

CAUTION
Changes or modifications not approved by JVC could void the user's authority to operate the equipment.

(For U.S.A.)

For the main unit:

Declaration of Conformity

Model Number:	NX-PS1
Trade Name:	JVC
Responsible Party:	JVC Americas Corp.
Address:	1700 Valley Road, Wayne New Jersey 07470
Telephone Number:	973-317-5000

This device complies with Part 15 of FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

For Canada/pour le Canada

THIS DIGITAL APPARATUS DOES NOT EXCEED THE CLASS B LIMITS FOR RADIO NOISE EMISSIONS FROM DIGITAL APPARATUS AS SET OUT IN THE INTERFERENCE-CAUSING EQUIPMENT STANDARD ENTITLED "DIGITAL APPARATUS," ICES-003 OF THE DEPARTMENT OF COMMUNICATIONS.

CET APPAREIL NUMERIQUE RESPECTE LES LIMITES DE BRUITS RADIOELECTRIQUES APPLICABLES AUX APPAREILS NUMIRIQUES DE CLASSE B PRESCRITES DANS LA NORME SUR LE MATERIEL BROUILLEUR; "APPAREILS NUMERIQUES", NMB-003 EDICTEE PAR LE MINISTRE DES COMMUNICATIONS.

Caution: Proper Ventilation

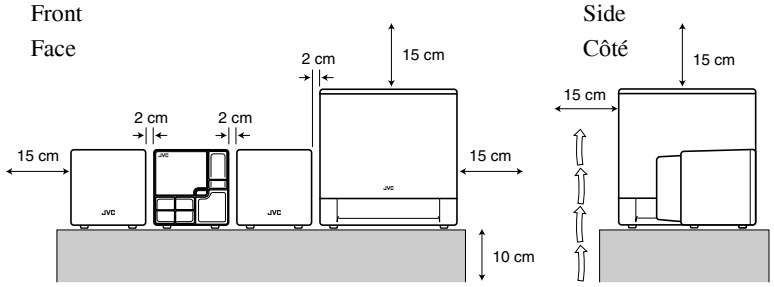
To avoid risk of electric shock and fire, and to prevent damage, locate the apparatus as follows:

1. Front: No obstructions and open spacing.
2. Sides/ Top/ Back: No obstructions should be placed in the areas shown by the dimensions below.
3. Bottom: Place on the level surface. Maintain an adequate air path for ventilation by placing on a stand with a height of 10 cm or more.

Attention: Aération correcte

Pour prévenir tout risque de décharge électrique ou d'incendie et éviter toute détérioration, installez l'appareil de la manière suivante:

1. Avant: Bien dégagé de tout objet.
2. Côtés/dessus/dessous: Assurez-vous que rien ne bloque les espaces indiqués sur le schéma ci-dessous.
3. Dessous: Posez l'appareil sur une surface plane et horizontale. Veillez à ce que sa ventilation correcte puisse se faire en le plaçant sur un support d'au moins dix centimètres de hauteur.



[European Union only]
[Union européenne seulement]

English

Contents

Introduction 2
Precautions 2

Getting Started 3
Connection 5

Basic Operations 7
Unit 7
Remote Control 9

Setting the Clock and Daily Timer 11
Setting the Clock 11
Setting the Daily Timer 11

Playing Back from iPod 13
To Connect iPod 13
Basic Operations 14

Playing Back from USB mass storage class device 15
To connect the USB mass storage class device 15
Basic Operations 15

Playing Back from the PC 17
How to install the USB drivers 17
To playback sounds on the PC 18

Playing Back from Other Equipment .. 19
To connect other equipment 19

Troubleshooting 20

Specifications 21

Introduction

Thank you for purchasing a JVC product.
Please read all instructions carefully before operation, to ensure your complete understanding and to obtain the best possible performance from the unit.

Precautions

Installation

- Install in a place which is level, dry and neither too hot nor too cold–between 5°C and 35°C.
- Install the System in a location with adequate ventilation to prevent internal heat buildup inside the System.

DO NOT install the System in a location near heat sources, or in a place subject to direct sunlight, excessive dust or vibration.

- Leave sufficient distance between the System and the TV.
- Keep the speakers away from the TV to avoid interference with TV.

Power sources

- When unplugging the System from the wall outlet, always pull on the plug, not the AC adaptor.

DO NOT handle the AC adaptor with wet hands.

Internal heat

For safety, observe the following carefully:
- Make sure there is good ventilation the main unit. Poor ventilation could overheat and damage the System.
- DO NOT block the ventilation openings or holes. If they are blocked by a newspaper or cloth, etc., the heat may not be able to get out.

Others

- Should any metallic object or liquid fall into the System, unplug the AC adaptor and consult your dealer before operating any further.

DO NOT disassemble the System since there are no user serviceable parts inside.

- If you are not going to operate the System for an extended period of time, unplug the AC adaptor from the wall outlet.
  If anything goes wrong, unplug the AC adaptor and consult your dealer.

Getting Started

Supplied Accessories

After unpacking, check to be sure that you have all the following items. The number in parentheses indicates the quantity of each piece supplied.

- Remote control (1)
- Lithium coin battery CR2025 (1) (The battery has been installed when shipped from the factory.)
- Speaker cords 1.5m (2)
- Speaker cord 2.5m (1)
- AC power cord (1)
- AC adaptor (AA-R2401) (1)
- iPod connection cable (Audio) (1)
- iPod stand (1)

If anything is missing, consult your dealer immediately.

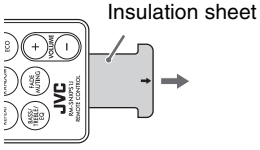
CAUTION:

To avoid risk of fire, and to prevent damage.

- Do not use AC adaptors except the supplied AC adaptor.
- Do not use the supplied AC adaptor for other equipment.

Prepare the Remote Control

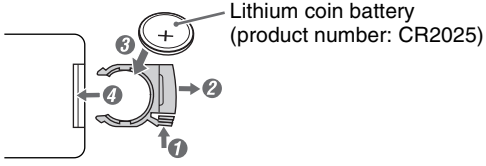
When you use the remote control for the first time, pull out the insulation sheet.



(Front side)

Replacing the Battery in the Remote Control

Insert the battery into the remote control by matching the polarity (+ and -) correctly.



(Rear side)

Warning

- Store the battery in a place where children cannot reach. If a child accidentally swallows the battery, consult a doctor immediately.
- Do not recharge, short, disassemble or heat the battery or dispose of it in a fire. Doing any of these things may cause the battery to give off heat, crack, or start a fire.
- Do not leave the battery with other metallic materials. Doing this may cause the battery to give off heat, crack, or start a fire.
- When throwing away or saving the battery, wrap it in tape and insulate; otherwise, the battery may start to give off heat, crack, or start a fire.
- Do not poke the battery with tweezers or similar tools. Doing this may cause the battery to give off heat, crack, or start a fire.
- Dispose of battery in the proper manner, according to federal, state, and local regulations.

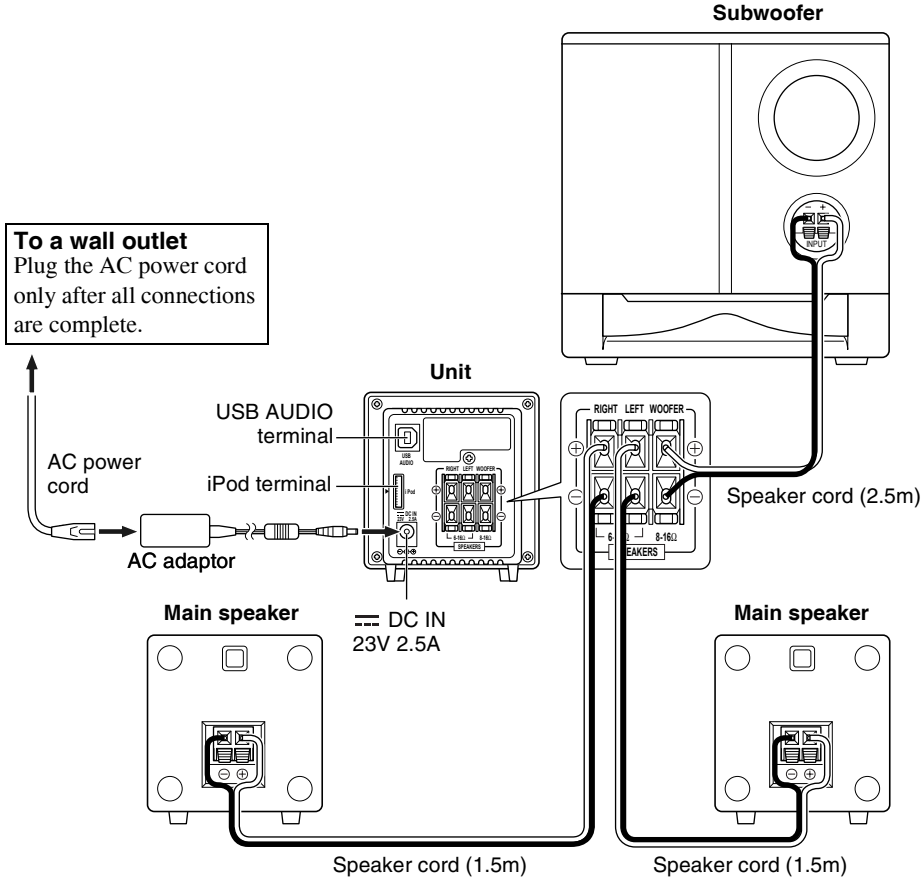
CAUTION:

Danger of explosion if battery is incorrectly replaced.

Replace only with the same or equivalent type.

Connection

Do not connect the AC power cord until all other connections have been made.



To connect the speaker cords

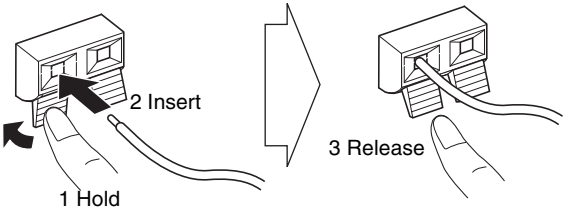
Make sure the unit, main speakers, and subwoofer are connected correctly and firmly.

When connecting the speaker cords, match the polarity of the speaker terminals: white cord to (+) and white cord with black stripe to (-).

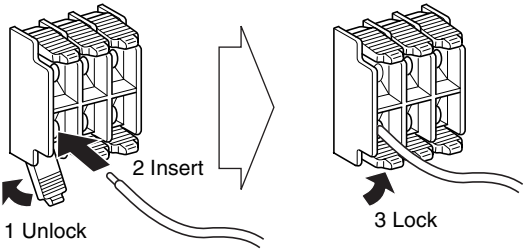
NOTES

- DO NOT connect more than one speaker to each terminal.
- DO NOT allow the conductor of the speaker cords to be in touch with the metallic parts of the System.

e.g. Speaker

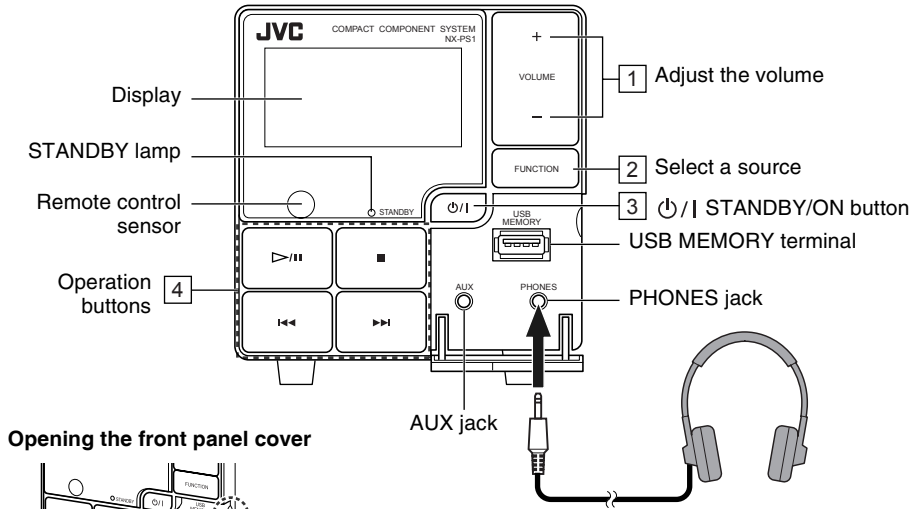


e.g. Unit

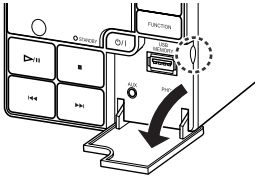


Basic Operations

Unit



Opening the front panel cover



Using Headphones

Be sure to turn down the volume before connecting or wearing the headphones.

- Connecting the headphones will deactivate the speakers.

Operating on the Unit

Buttons	Functions
1	Adjusts the volume level VOLUME MIN / 1 to 29 / VOLUME MAX.
2	Selects a source. iPod → USB MEMORY → AUX → USB AUDIO → iPod See “Playing Back from iPod” (P.13). See “Playing Back from USB mass storage class device” (P.15). See “Playing Back from the PC” (P.17). See “Playing Back from Other Equipment” (P.19).
3	Turns on or off (standby) the power.
4	Operates music. See “Playing Back from iPod” (P.13). See “Playing Back from USB” (P.15).

Display Information

While selecting iPod / USB AUDIO:

Volume level
Source name
Current status ⇔ Clock display

While selecting USB MEMORY:

Volume level

Elapsed playing time
Current track number
Current group number

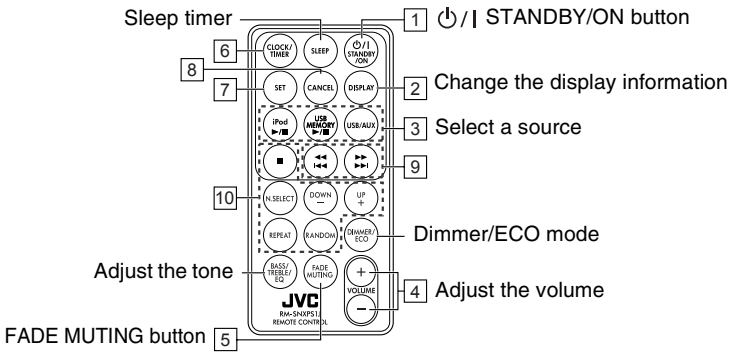
File information ⇔ Clock display

While selecting AUX:

Volume level
Source name
No display ⇔ Clock display

Symbols	Description
RND	Lights when Random Play mode is activated in USB Memory mode. (P.17)
1/ ALL/ GR	Lights when Repeat mode is activated in USB Memory mode. (P.17)
FLAT/ROCK/POP/ JAZZ/CLAS(CLASSIC)	Displays an selected EQ setting. (P.10)
	Lights when the USB mass storage class device is connected and the USB MEMORY mode is selected.
SLEEP	Lights when the Sleep Timer is activated. (P.10)
	Lights when Daily Timer is set. (P.11)

Remote Control



Operating on the Remote Control

Buttons	Functions
1 ⏻/| STANDBY /ON	Turns on or off (standby) the power
2 DISPLAY	**Changes the display information.** USB MEMORY mode : Clock display ⇔ File information Other mode : Clock display ⇔ Source information
3 iPod ►/II	**Changes source to iPod.** See “Playing Back from iPod” (P.13).
3 USB MEMORY ►/II	**Changes source to USB MEMORY.** See “Playing Back from USB mass storage class device” (P.15).
3 USB/AUX	**Changes source to USB audio and AUX.** See “Playing Back from the PC” (P.17). See “Playing Back from Other Equipment” (P.19).
4 + VOLUME −	Adjusts the volume level VOLUME MIN / 1 to 29 / VOLUME MAX.
5 FADE MUTING	Drops the volume in a moment. To restore the volume, press again, or adjust the volume level.

Others

Buttons	Reference pages
6 CLOCK/ TIMER	CLOCK/TIMER set (P.11)
7 SET	CLOCK/TIMER set (P.11) USB MEMORY (P.15) AUX (P.19)
8 CANCEL	CLOCK/TIMER set (P.11) USB MEMORY (P.15)

Buttons	Reference pages
9 ◄◄ ►►	CLOCK/TIMER set (P.11) iPod (P.13) USB MEMORY (P.15)
10 DOWN − UP + ■ REPEAT RANDOM N.SELECT	USB MEMORY (P.15)

To dim the display—DIMMER

DIMMER/ECO	Press while the System is turned on. “DIMMER ON” appears.

• To cancel this function, press DIMMER/ECO again. “DIMMER OFF” appears.

To set the ECO mode.

In ECO mode, the dispaly goes off and the least power is consumed.

DIMMER/ECO	Press While the System is turned off. “ECO ON” appears and then nothing is displayed.

• To cancel this function, press DIMMER/ECO again.
“ECO OFF” appears and then the clock is displayed.

To turn off the System after a certain period of time—Sleep Timer

1 SLEEP	Press repeatedly to specify the time (in minutes) as follows: 10 → 20 → 30 → 60 → 90 → 120 → OFF (Canceled) → 10
2	Wait until the set time goes off.

• To check the time remaining before the shut-off time, press SLEEP once.
If you press the button repeatedly, you can change the shut-off time

To adjust the tone

1 BASS/TREBLE/EQ	Selects an item as follows : EQ → BASS → TREBLE → EQ
2 + VOLUME −	• Adjust the bass and treble level with VOLUME +/- from -5 to +5. • Select a EQ setting as follows with VOLUME +/-: FLAT → ROCK → POP → CLAS → JAZZ → FLAT

ROCK	Boosts low and high frequency. Good for acoustic music.
POP	Good for vocal music.
JAZZ	Good for jazz music.
CLAS (CLASSIC)	Good for classical music.
FLAT	Normal sound.

When the bass or treble level is adjusted, EQ is not effective and EQ symbol disappears.
BASS/TREBLE adjustment will not work at the same time as the EQ. The last setting made will become effective.

Setting the Clock and Daily Timer

Setting the Clock

1 CLOCK/TIMER

Activate the clock setting mode (“Clock Adjust” appears).
⇨ The hour digit of the time indication blinks on the display.
• If you have already adjusted the clock before, press the button repeatedly until “Clock Adjust” appears.

→ Current timer settings → Timer setting → Clock Adjust → Canceled →

If the clock has not been adjusted, “Clock Adjust” appears first.

2 ⏮ or ⏭ → SET

1 Adjust the hour. ⇨ The minute digits of the time indication blink on the display.
2 Adjust the minute. ⇨ The built-in clock starts working.

• To go back to the previous step, press CANCEL.
• If there is a power failure, the clock loses the setting and is reset to “AM12:00”. You need to set the clock again.

Setting the Daily Timer

Without setting the built-in clock, you cannot use Daily Timer.
Using Daily Timer, you can wake up with music, etc.
Connect the iPod or USB mass storage device, or other equipment, to the Unit beforehand. (P.13, P.15, P.19)

1 CLOCK/TIMER **(Twice)**

Select the timer setting mode.

→ Current timer settings → Timer setting → Canceled ← Clock Adjust ←

2 ⏮ or ⏭ → SET

1 Adjust the hour then the minute for Daily Timer on-time.
2 Adjust the hour then the minute for Daily Timer off-time.
• The on-time and off-time of the Daily Timer cannot be set to the same time.
3 Select the playback source—“iPod,” “USB MEMORY,” or “AUX.”
• If “USB MEMORY” is selected, select the GROUP number (“001” to “500” and “---”) and then select the TRACK number (“001” to “999” and “---”).
If you select “---,” TRACK1 in GROUP1 is set.
4 Select the volume level (“VOLUME MIN / 1 to 29 / VOLUME MAX”).
⇨ “SET OK” appears briefly followed by setting information, then the ⏲ icon appears on the display.

3 ⏻/I STANDBY/ON

Turn off the System (on standby).

• To exit from the timer setting, press CLOCK/TIMER as required.
• To correct a misentry during the process, press CANCEL. You can return to the previous step.

To cancel the Daily Timer

1 CLOCK/ TIMER	Select the current timer settings mode.
2 CANCEL	⇨ ◴ icon disappears.

To turn on the Daily Timer again (Turn on a timer setting you have made beforehand.)

1 CLOCK/ TIMER	Select the current timer settings mode.
2 SET	⇨ ◴ icon appears on the display.

Playing Back from iPod

This system is equipped with an iPod terminal on the rear panel. You can connect your iPod to this terminal and enjoy the sound from your iPod.

Compatible iPod types:

iPod nano 1G/2G/4G
iPod mini
iPod (4th Generation) 20G/40G
iPod photo (4th Generation) 20G/30G/40G/60G
iPod video (5th Generation) 30G/60G

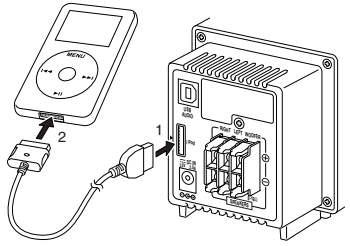
If the iPod does not play correctly, please update your iPod software to the latest version.
• For details about updating your iPod, check on the Apple web site <http://www.apple.com>.

iPod is a trademark of Apple Computer, Inc., registered in the U.S. and other countries.

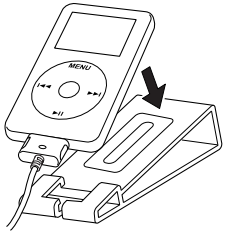
To Connect iPod

Connect the iPod to the System using the supplied cable.
Make sure the System is turned off when you connect it.

Connect the arrow of iPod terminal and the arrow of the connector facing each other.

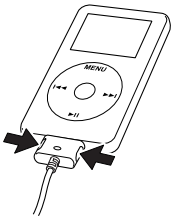


You can place the iPod on the supplied iPod stand.



When disconnecting the iPod, make sure that the System is turned off.

To remove the connector from your iPod, squeeze the buttons on the sides and pull.



Basic Operations

Button		Function
On the Unit	On the remote	
▻/■	iPod ►/II	Start playback / Pause Press and hold : The iPod is in sleep mode
▸▸I	▸▸I	Increase the track numbers Press and hold : Fast forward search
I◂◂	I◂◂	Decrease the track numbers Press and hold : Fast reverse search (Press this button during playback to jump back to the beginning of the track.)

NOTES

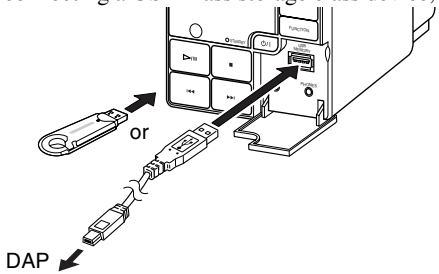
- The iPod battery is charged while the System is turned on or on standby (except in ECO mode). See the iPod instruction manual about battery charging.
- If you connect an iPod to the iPod terminal and a USB mass storage class device to the USB MEMORY terminal at the same time, the system might be overloaded.
- Sound distortion may occur when playing back audio sources with high recording levels. When distortion occurs, it is recommended to turn off the equalizer of the iPod. For information on operating the iPod, see the iPod instruction manual.
- JVC is not responsible for any loss of or damage to iPod that might result from the use of this product.
- When you connect your iPod to the cable, make sure it connects all the way in.
- Do not carry the System with iPod connected. You might drop it down or it might cause damages to the connector part.
- Do not touch or hit the iPod terminal pins or the connector pins directly. It might cause damages to the connector part.
- Remove the iPod from the cable when you do not use.
- Always set volume to the minimum level when connecting or disconnecting the other equipment.

Playing Back from USB mass storage class device

This System is equipped with a USB MEMORY terminal on the front panel. You can connect a USB mass storage class device such as a USB flash memory device, Digital Audio Player (DAP), etc. to this System.
This System cannot recognize a USB mass storage class device whose rating exceeds 5V/500mA.

To connect the USB mass storage class device

When connecting a USB mass storage class device, refer also to its manual.



• When disconnecting the USB mass storage class device, make sure that the System is in the stop condition.

Basic Operations

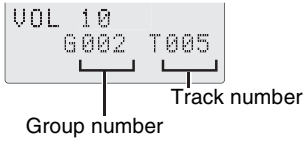
Button		Function
On the Unit	On the remote	
▷/II	USB MEMORY ▶/II	Starts playback / Pauses
■	■	Stops playback
▷▷I	▶▶I	Increases the track numbers. Press and hold : Fast forward search
I◁◁	I◀◀	Decreases the track numbers. Press and hold : Fast reverse search (Press this button during playback to jump back to the beginning of the track.)

For MP3/WMA playback

1 N.SELECT Set Number select mode.

2 DOWN − or UP + ➡ SET

Input the Group number, then input the Track number.



3 (USB MEMORY ▶/II) Start playback.

• To exit from the Number select mode, press CANCEL.

NOTES

- You cannot send any data to your USB mass storage class device from this System.
- Always set volume to the minimum level when connecting or disconnecting the other equipment.
- Connect the USB mass storage class device directly to the system. Using a USB hub may result in malfunction.
- Coded or encrypted tracks in a special method cannot be played on the unit.
- The USB mass storage device's battery is charged while the System is turned on or on standby (except in ECO mode).
- An iPod does not play on the USB MEMORY terminal. “RESTRICT” appears on the display when an iPod is connected to the USB MEMORY terminal while USB MEMORY is selected for the source.
- This System may not playback some USB mass storage devices and does not support DRM (Digital Rights Management).
- Some MP3/WMA files cannot be played back and will be skipped.
  This result from their recording processes and conditions.
- This System can play back MP3/WMA files with the extension code <.mp3> or <.wma> (regardless of the letter case–upper/lower).
- Some characters or symbols will not be shown correctly on the display.
  The maximum character number shown on the display is 32 (without the extension code) for files, and 30 for ID3 tag.
- It is recommended that you make each MP3 file at a sampling rate of 44.1 kHz and at a bit rate of 128 kbps. Similarly each WMA file at a sampling rate of 44.1 kHz and at a bit rate of 96 kbps.
- Playback order of MP3/WMA tracks may be different from the one you have intended while recording.
  If a folder does not include MP3/WMA tracks, they are ignored.

Repeat Play

1 (REPEAT)	Press repeatedly before you start playback to specify the repeat mode as follows:	
	↻1	Repeats the current track.
	↻ALL	Repeats all tracks.
	↻GR	Repeats all tracks in the current group.
	Cancel	
2 (USB MEMORY ▶/II)	Start playback.	

Random Play

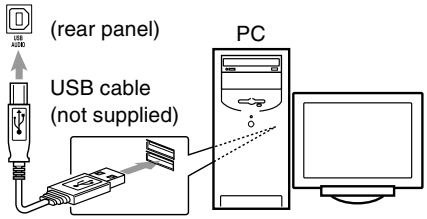
1 (RANDOM)	RND appears on the display before you start playback. • To cancel, press again.
2 (USB MEMORY ▶/II)	Playback starts in random order. Random Play ends when all tracks are played. • To repeat random play, press REPEAT.

Playing Back from the PC

This System is equipped with a USB AUDIO terminal on the rear panel. You can connect your PC to this terminal and enjoy the sound from your PC. When you connect your PC for the first time, follow the procedure below.

How to install the USB drivers

1	Turn on your PC and start running Windows ® 98SE, Windows ® Me, Windows ® 2000, or Windows ® XP. • If the PC has been turned on, close all the applications running.
2 (USB/AUX)	Select USB AUDIO for the source. USB AUDIO → AUX → USB AUDIO • USB AUDIO can be selected also by the FUNCTION button on the unit.

3	Connect the System to the PC using a USB cable (not supplied).  • Use “USB series A plug to B plug” cable.
4	The USB drivers are installed automatically.

NOTE

• Always set volume to the minimum level when connecting or disconnecting the other equipment.

To playback sounds on the PC

Refer to the manuals supplied with the media player application installed on the PC.

* Microsoft ®, Windows ® 98SE, Windows ® Me, Windows ® 2000 and Windows ® XP are registered trademarks of Microsoft corporation.

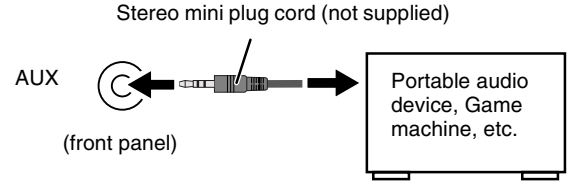
NOTES

• You cannot send any signal or data to your PC from this System.
• DO NOT turn off the unit or disconnect the USB cable while installing the drivers and for several seconds while your PC is recognizing the receiver.
• Use a full speed USB cable (version 1.1).
Recommended cord length is shorter than approximately 2 m.
• If your PC does not recognize the unit, disconnect the USB cable and connect it again. If it does not work yet, restart Windows.
• The installed drivers can be recognized only when the USB cable is connected between the unit and your PC.
• The sound may not be played back correctly— interrupted or degraded—due to your PC settings and PC specifications.

Playing Back from Other Equipment

To connect other equipment

By using a stereo mini plug cord (not supplied), you can connect other equipment with analog audio output jacks, such as Digital Audio Player, a TV, etc.



• Refer to the manuals supplied with the other equipment.

NOTE

• Always set volume to the minimum level when connecting or disconnecting the other equipment.

To select other equipment for the source

USB/AUX

Select AUX for the source.

USB AUDIO → AUX → (USB AUDIO)

• AUX can be selected also by the FUNCTION button on the unit.

To adjust the sound input level from other equipment

You can adjust the sound input level from the connected equipment, if the incoming signal is too small or too large.

1 Select AUX for the source.

2 SET Press and hold until the indicator appears on the display. Then press and hold until setting is changed.

LEVEL 1 → LEVEL 2 → (LEVEL 1)

LEVEL 1:
Decreased input level. Suitable for equipment with high output level (such as a DVD player).

LEVEL 2:
Ordinary input level (factory setting). Suitable for equipment with low output level (such as a portable audio device).

Troubleshooting

If you are having a problem with your System, check this list for a possible solution before calling for service.

General:

Power does not come on.

⇨ Power plug is not inserted securely. Plug in securely.

Adjustments or settings are suddenly canceled before you finish.

⇨ There is a time limit. Repeat the procedure again.

Operations are disabled.

⇨ The built-in microprocessor may malfunction due to external electrical interference. Unplug the AC power cord and then plug it back in.

Unable to operate the System from the remote control.

⇨ The path between the remote control and the remote sensor on the System is blocked.
⇨ Point it at the remote sensor on the font panel.
⇨ Signals cannot reach the remote sensor.
⇨ More closer to the System.
⇨ The batteries are exhausted.

No sound is heard from the speakers.

⇨ Speaker connections are incorrect or loose (P.5).
⇨ Headphones are connected (P.7).

Sound from PC connected with a USB cable has some noise (P.17).

⇨ PC is subjected to excessive load due to using other applications. Close the applications you do not use.
⇨ PC is connected via USB Hub. Connect the PC directly to the main unit with a USB cable.

iPod/USB mass storage class device Operations:

The iPod doesn't playback although the display indicates CONNECT.

⇨ The battery is empty. Let stand for more than approximately ten minutes on the connecting condition.

Timer Operations:

Daily Timer does not work.

⇨ The System has been turned on when the ontime comes.
Timer starts working only when the System is turned off.
⇨ There might have been a power failure.
Set the clock first, then the timer again.

Specifications

Amplifier

Output Power

Main Speaker	10 W per channel, min. RMS, driven into 6Ω at 1kHz, with no more than 10% total harmonic distortion
Subwoofer	30W, min. RMS, driven into 8Ω at 100Hz, with no more than 10% total harmonic distortion

Terminals

Input Sensitivity/Impedance (1 kHz)

AUX IN	LEVEL1 500 mV/47 kΩ LEVEL2 125 mV/47 kΩ
USB AUDIO	Ver. 1.1
USB MEMORY	Ver. 1.1
Compatible device	Mass Storage Class
Compatible file system	FAT16, FAT32
Bus power supply	Max. 5V/500 mA
iPod	
Compatible iPod types	See page 13
Bus power supply	Max. 5V/500 mA
Speaker terminals	Main speaker 6Ω-16Ω Subwoofer 8Ω-16Ω
PHONES	32Ω - 1 kΩ 15 mW/ch output into 32Ω

Unit

Dimensions	90mm × 96mm × 137mm (W/H/D)
Mass	Approx. 0.5kg

Speaker Specifications

Main speaker SP-NXPS1F (each unit)

Type	Full range bass-reflex type
Speaker Unit	7.5 cm cone × 1
Power handling Capacity	10 W
Impedance	6Ω
Frequency Range	150 Hz - 20 kHz
Sound pressure level	83 dB/W • m
Dimensions	90mm × 96mm × ×90mm (W/H/D)
Mass	Approx. 0.63kg

Subwoofer SP-NXPS1W

Type	Bass Reflex Type
Speaker Unit	16 cm cone × 1
Power handling Capacity	30 W
Impedance	8Ω
Frequency Range	35 Hz - 150Hz
Sound pressure level	80 dB/W • m
Dimensions	221mm × 221mm × 222mm (W/H/D)
Mass	Approx. 3.5kg

Accessories

See page 3

Power Specifications

NX-PS1 (System)

Power Requirements	AC 110V-240V ∿ 50Hz/60Hz
Power Consumption	19 W (power on mode) 12 W (in Standby mode) 1 W (in ECO mode)

AC Adaptor (AA-R2401)

INPUT	AC 110V-240V ∿ 50Hz/60Hz 1.5A
OUTPUT	DC 23V ⎓ 2.5A, 57.5VA

CA-NXPS1 (Main Unit)

Power Requirements	DC IN 23V ⎓ 2.5A

Design and specifications are subject to change without notice.

Table des matières

Introduction 2
Précautions 2

Préparation 3
Branchement 5

Opérations de base 7
Appareil 7
Télécommande 9

Réglage de l'horloge et de la minuterie de réveil 11
Réglage de l'horloge 11
Réglage de la minuterie de réveil 11

Lecture à partir d'un iPod 13
Pour connecter un iPod 13
Opérations de base 14

Lecture à partir d'un appareil de stockage de masse USB 15
Pour connecter l'appareil de stockage de masse USB ...15
Opérations de base 15

Lecture à partir du PC 17
Installation des pilotes USB 17
Pour écouter la musique stockée sur votre PC 18

Lecture à partir d'autre matériel 19
Pour connecter d'autre matériel 19

Dépannage 20

Spécifications 21

Introduction

Merci d'avoir fait l'acquisition d'un produit JVC.
Veuillez lire attentivement toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil, afin d'être certain d'en comprendre parfaitement le fonctionnement et de bénéficier ainsi de performances optimales.

Précautions

Installation

- Installez l'appareil dans un endroit plat, sec et tempéré, avec des température comprises entre 5°C et 35°C.
- Installez l'appareil dans un endroit permettant une ventilation correcte afin d'empêcher toute surchauffe à l'intérieur de celui-ci.

NE PLACEZ PAS l'appareil à proximité d'une source de chaleur, dans un endroit exposé aux rayons directs du soleil, à la poussière ou à des vibrations excessives.

- Éloignez suffisamment l'appareil du poste de télévision.
- Placez les enceintes à une distance suffisante du téléviseur pour éviter les interférences avec celui-ci.

Alimentation

- Lorsque vous débranchez l'appareil de la prise de courant, tirez toujours sur la prise et non sur l'adaptateur CA.

NE MANIPULEZ PAS l'adaptateur CA avec les mains mouillées.

Chaleur interne

Pour garantir la sécurité, observez les recommandations suivantes :
- Vérifiez que la ventilation de l'appareil est suffisante. Une ventilation insuffisante peut provoquer une surchauffe et endommager l'appareil.
- NE BLOQUEZ PAS le ventilateur ni les ouvertures ou orifices prévus pour la ventilation. En cas de blocage ou d'obstruction par un journal, un vêtement, etc., l'air chaud pourrait ne pas être évacué correctement.

Autres

- En cas de chute ou d'insertion d'objet métallique ou de liquide dans l'appareil, débranchez l'adaptateur CA et consultez votre revendeur avant de remettre l'appareil en marche.

NE DÉMONTEZ PAS l'appareil : il ne comprend au niveau interne aucune zone nécessitant l'intervention de l'utilisateur.

- Si vous ne prévoyez pas d'utiliser l'appareil pendant une longue période, débranchez l'adaptateur CA de la prise secteur.
  En cas de problème quelconque, débranchez l'adaptateur CA et consultez votre revendeur.

Préparation

Accessoires fournis

Après avoir ouvert l'emballage, vérifiez que les éléments suivants sont présents. Le nombre entre parenthèses indique la quantité fournie pour chaque élément.

- Télécommande (1)
- Pile bouton au lithium CR2025 (1) (La pile a été installée en usine.)
- Câbles d'enceintes 1,5 m (2)
- Câble d'enceinte 2,5 m (1)
- Cordon d'alimentation CA (1)
- Adaptateur CA (AA-R2401) (1)
- Câble de connexion iPod (Audio) (1)
- Support d'iPod (1)

Si un ou plusieurs éléments manquent, consultez immédiatement votre revendeur.

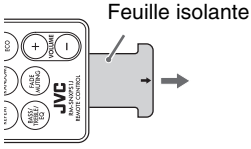
ATTENTION :

Pour éviter tout risque d'incendie et pour prévenir tout dommage.

- Utilisez uniquement l'adaptateur CA fourni avec l'appareil.
- N'utilisez pas l'adaptateur CA d'un autre appareil.

Préparation de la télécommande

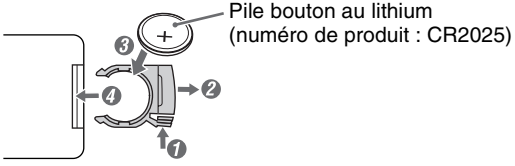
Lorsque vous utilisez la télécommande pour la première fois, tirez sur la feuille isolante pour la retirer.



(Avant)

Remplacement de la pile de la télécommande

Insérez la pile dans la télécommande en respectant les polarités (+ et –).



(Arrière)

Avertissement

- Rangez la pile dans un endroit hors de portée des enfants. Si un enfant avale accidentellement la pile, consultez immédiatement un médecin.
- Ne rechargez pas la pile, ne la soumettez pas à un court circuit, ne la démontez pas, ne la faites pas chauffer et ne la jetez pas au feu. En effet, la pile risquerait ainsi de dégager de la chaleur, de se fissurer ou de provoquer un incendie.
- Ne laissez pas la pile en contact avec d'autres matériaux métalliques. En effet, la pile risquerait ainsi de dégager de la chaleur, de se fissurer ou de provoquer un incendie.
- Si vous souhaitez jeter la pile ou la ranger, enveloppez-la dans du ruban adhésif afin de l'isoler ; sinon la pile risquerait de dégager de la chaleur, de se fissurer ou de provoquer un incendie.
- Ne percez pas la pile avec une pince ou des outils de ce type. En effet, la pile risquerait ainsi de dégager de la chaleur, de se fissurer ou de provoquer un incendie.
- Recyclez correctement la pile, conformément aux réglementations fédérales, de l'État ou locales.

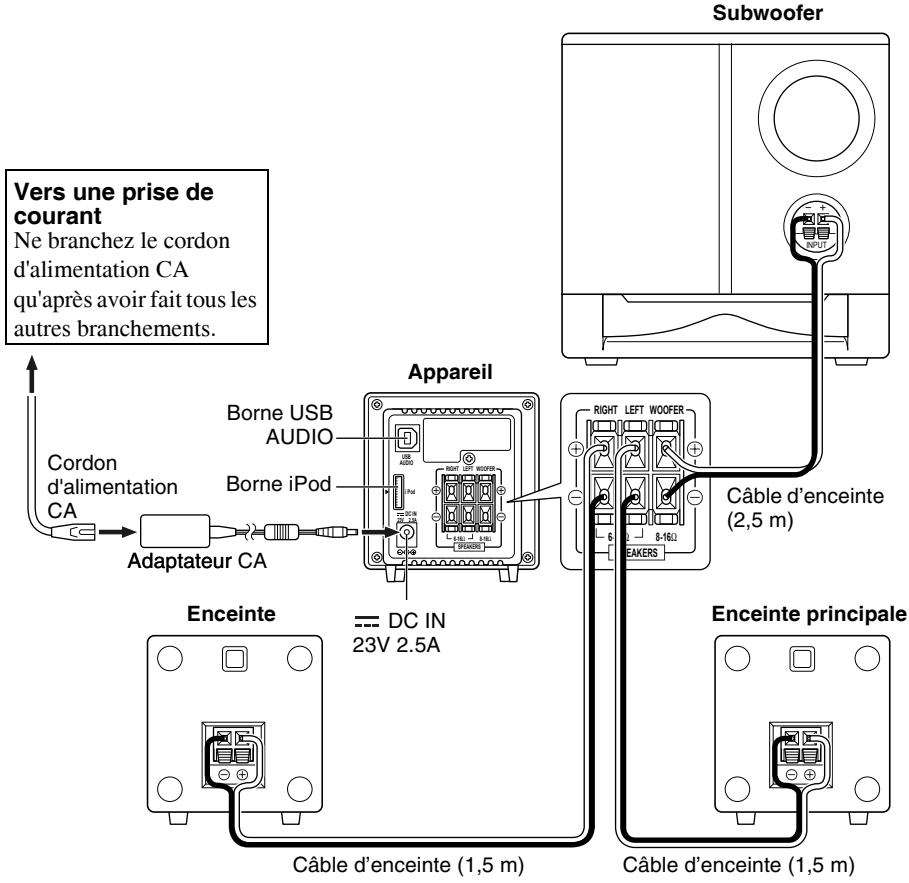
ATTENTION :

Danger d'explosion en cas de remplacement incorrect de la pile.

Remplacez-la uniquement par un type de pile identique ou équivalent.

Branchement

Ne branchez le cordon d'alimentation CA qu'après avoir fait toutes les autres branchements.



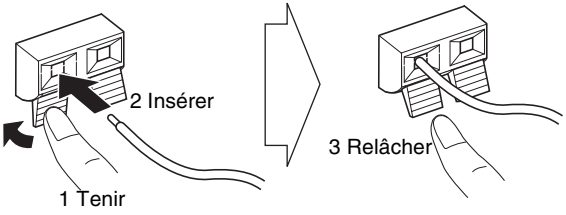
Pour raccorder les câbles d'enceintes

Vérifiez que l'appareil, les enceintes principales et le subwoofer sont raccordés correctement. Lors de la connexion des câbles d'enceintes, branchez les fils en respectant les polarités indiquées sur les bornes d'enceintes : câble blanc sur (+) et câble blanc avec trait noir sur (–).

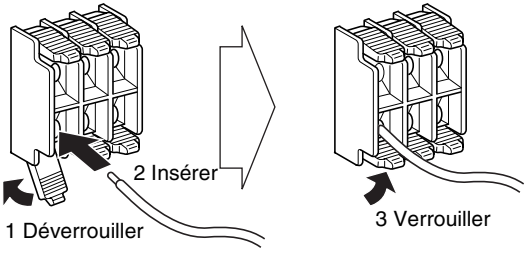
REMARQUES

- NE BRANCHEZ PAS plusieurs fils d'enceinte sur chaque borne.
- NE LAISSEZ PAS l'extrémité des fils d'enceintes toucher les parties métalliques de l'appareil.

Exemple enceinte

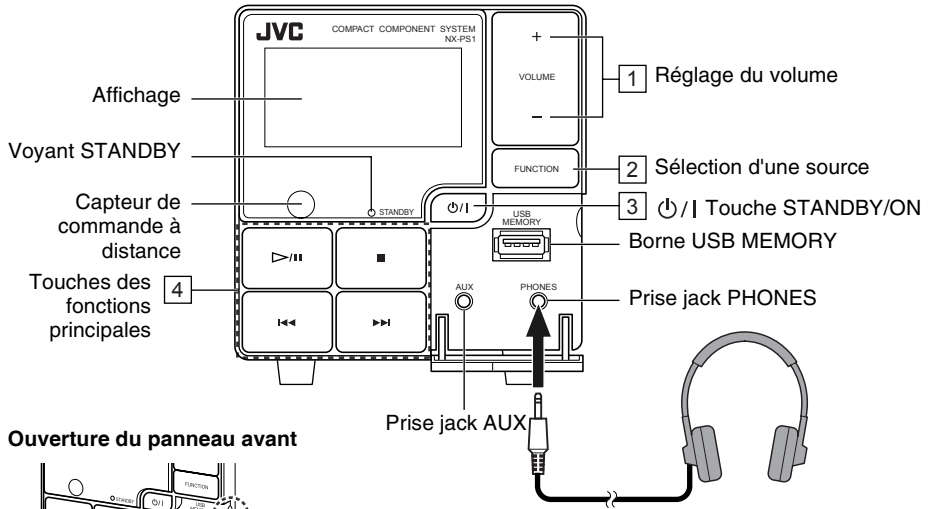


Exemple appareil

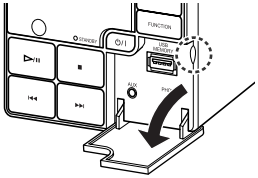


Opérations de base

Appareil



Ouverture du panneau avant



Utilisation du casque

Veillez à toujours baisser le volume avant de brancher ou d'utiliser un casque.

- Le fait de brancher un casque désactive les enceintes.

Fonctionnement sur l'appareil

Touches	Fonctions
1	Règle le niveau de volume VOLUME MIN / 1 à 29 / VOLUME MAX.
2	Sélectionne une source. iPod → USB MEMORY → AUX → USB AUDIO Voir "Lecture à partir d'un iPod" (P.13). Voir "Lecture à partir d'un appareil de stockage de masse USB" (P.15). Voir "Lecture à partir du PC" (P.17). Voir "Lecture à partir d'autre matériel" (P.19).
3	Met en marche/arrête (met en veille) l'appareil.
4	Commande la lecture de la musique. Voir "Lecture à partir d'un iPod" (P.13). Voir "Lecture à partir d'un appareil de stockage de masse USB" (P.15).

Informations affichées à l'écran

Lorsque iPod / USB AUDIO est sélectionné :

Niveau du volume
Nom de la source
État actuel ⇔ Affichage de l'horloge

Lorsque USB MEMORY est sélectionné :

Niveau du volume

Temps de lecture écoulé
Numéro de piste actuel
Numéro de groupe actuel

Informations sur le fichier ⇔ Affichage de l'horloge

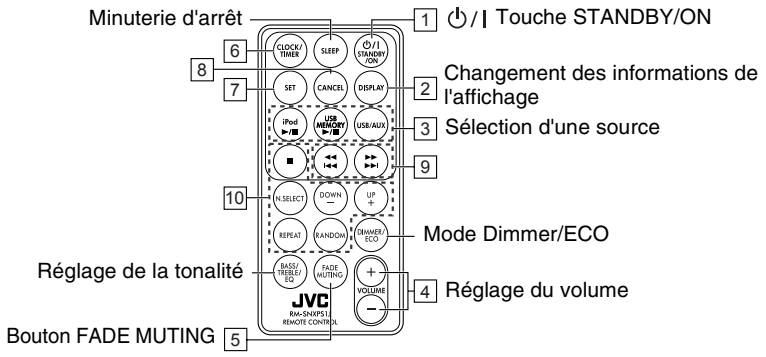
Lorsque AUX est sélectionné :

Niveau du volume
Nom de la source
Aucun affichage ⇔ Affichage de l'horloge

Symboles	Description
RND	S'allume lorsque le mode de lecture aléatoire est activé en mode USB Memory. (P.17)
1/ ALL/ GR	S'allume lorsque le mode de lecture répétée est activé en mode USB Memory. (P.17)
FLAT/ROCK/POP/ JAZZ/CLAS (CLASSIQUE)	Affiche le réglage EQ sélectionné. (P.10)
	S'allume lorsque l'appareil de stockage de masse USB est connecté et que le mode USB MEMORY est sélectionné.
SLEEP	S'allume lorsque la minuterie d'arrêt est activée. (P.10)
	S'allume lorsque la minuterie de réveil est réglée. (P.11)

Français

Télécommande



Utilisation de la télécommande

Touches	Fonctions
1 ⏻/I STANDBY /ON	Met en marche ou arrête (met en veille) l'appareil
2 DISPLAY	**Change les informations de l'affichage.** Mode USB MEMORY : Affichage de l'horloge ⇔ Informations sur le fichier Autre mode : Affichage de l'horloge ⇔ Informations sur la source
3 iPod ►/II	**Fait passer la source sur iPod.** Voir "Lecture à partir d'un iPod" (P.13).
3 USB MEMORY ►/II	**Fait passer la source sur USB MEMORY.** Voir "Lecture à partir d'un appareil de stockage de masse USB" (P.15).
3 USB/AUX	**Fait passer la source sur USB audio et AUX.** Voir "Lecture à partir du PC" (P.17). Voir "Lecture à partir d'autre matériel" (P.19).
4 + VOLUME −	Règle le niveau de volume VOLUME MIN / 1 à 29 / VOLUME MAX.
5 FADE MUTING	Permet de baisser le volume instantanément. Pour régler le volume sur son niveau précédent, appuyez à nouveau sur la touche ou réglez le niveau de volume.

Autres

Touches	Pages de référence
6 CLOCK/ TIMER	Régler CLOCK/TIMER (P.11)
7 SET	Régler CLOCK/TIMER (P.11) USB MEMORY (P.15) AUX (P.19)
8 CANCEL	Régler CLOCK/TIMER (P.11) USB MEMORY (P.15)

Touches	Pages de référence
9 ◄◄ ►►	Régler CLOCK/TIMER (P.11) iPod (P.13) USB MEMORY (P.15)
10 DOWN − UP + ■ REPEAT RANDOM N.SELECT	USB MEMORY (P.15)

Pour réduire l'intensité lumineuse de l'affichage—DIMMER

DIMMER/ ECO	Appuyez sur la touche lorsque l'appareil est en marche. “DIMMER ON” apparaît.

• Pour annuler cette fonction, appuyez à nouveau sur DIMMER/ECO. “DIMMER OFF” apparaît.

Pour régler le mode ECO.

En mode ECO, l'affichage s'éteint, consommant ainsi le minimum d'énergie.

DIMMER/ ECO	Appuyez sur la touche lorsque l'appareil est arrêté. “ECO ON” apparaît et rien ne s'affiche à l'écran.

• Pour annuler cette fonction, appuyez à nouveau sur DIMMER/ECO.
“ECO OFF” apparaît et l'horloge s'affiche.

Pour que l'appareil s'éteigne au bout d'un certain temps—Minuterie d'arrêt

1 SLEEP	Appuyez plusieurs fois sur la touche pour spécifier la durée (en minutes) de la façon suivante : 10 → 20 → 30 → 60 → 90 → 120 → OFF (Annulé) → 10
2	Attendez jusqu'à ce que la durée réglée s'éteigne.

• Pour vérifier le temps qui reste avant que l'appareil s'éteigne automatiquement, appuyez une fois sur SLEEP.
En appuyant plusieurs fois sur la touche, vous pouvez changer l'heure d'arrêt.

Pour régler la tonalité

1 BASS/ TREBLE/ EQ	Sélectionnez un des éléments suivants : EQ → BASS → TREBLE → EQ
2 + VOLUME −	• Réglez le niveau de graves et d'aigus avec VOLUME +/- de -5 à +5. • Sélectionnez un des réglages EQ suivants avec VOLUME +/- : FLAT → ROCK → POP → JAZZ → CLAS → FLAT

ROCK	Augmente les basses et hautes fréquences. Convient à la musique acoustique.
POP	Convient aux chants.
JAZZ	Convient à la musique jazz.
CLAS (CLASSIQUE)	Convient à la musique classique.
FLAT	Son normal.

Si vous réglez le niveau de graves et d'aigus, le réglage EQ n'intervient pas et le symbole EQ disparaît.
Le réglage de BASS/TREBLE ne fonctionnera pas en même temps que le réglage EQ. C'est le dernier réglage effectué qui interviendra.

Réglage de l'horloge et de la minuterie de réveil

Français

Réglage de l'horloge

1 CLOCK/TIMER

Activez le mode de réglage de l'horloge (“Clock Adjust” apparaît).
⇨ Les chiffres de l'heure clignotent à l'écran.
• Si vous avez déjà réglé l'horloge auparavant, appuyez plusieurs fois sur la touche jusqu'à ce que “Clock Adjust” apparaisse.

Réglages actuels de la minuterie → Réglage de la minuterie → Clock Adjust → Annulé →

Si l'horloge n'a encore jamais été réglée, “Clock Adjust” apparaît en premier.

2 ⏮ ou ⏭ → SET

1 Régler les heures. ⇨ Les chiffres des minutes clignotent à l'écran.
2 Régler les minutes. ⇨ L'horloge intégrée commence à fonctionner.

• Pour repasser à l'étape précédente, appuyez sur CANCEL.
• En cas de panne de courant, les réglages de l'horloge sont perdus et elle est réglée sur “AM12:00”. Vous devez régler à nouveau l'horloge.

Réglage de la minuterie de réveil

Si vous ne réglez pas l'horloge intégrée, vous ne pourrez pas utiliser la minuterie de réveil.
La minuterie de réveil vous permet de vous réveiller avec de la musique, etc.
Connectez auparavant l'iPod, l'appareil de stockage de masse USB ou un autre appareil à l'unité. (P.13, P.15, P.19)

1 CLOCK/TIMER **(Deux fois)**

Sélectionnez le mode de réglage de la minuterie.

Réglages actuels de la minuterie → Réglage de la minuterie → Clock Adjust → Annulé →

2 ⏮ ou ⏭ → SET

1 Réglez les heures, puis les minutes pour l'heure de mise en marche de la minuterie de réveil.
2 Réglez les heures, puis les minutes pour l'heure d'arrêt de la minuterie de réveil.
• L'heure de mise en marche et l'heure d'arrêt de la minuterie de réveil ne peuvent pas être réglées sur la même heure.
3 Sélectionnez la source de lecture—“iPod,” “USB MEMORY” ou “AUX.”
• Si “USB MEMORY” est sélectionné, sélectionnez le numéro de GROUP (“001” à “500” et “---”), puis sélectionnez le numéro de TRACK (“001” à “999” et “---”).
Si vous sélectionnez “---,” TRACK1 dans GROUP1 est réglé.
4 Sélectionnez le niveau de volume (“VOLUME MIN / 1 à 29 / VOLUME MAX”).

⇨ “SET OK” apparaît brièvement suivi des informations sur les réglages, puis l'icône ⏲ apparaît à l'écran.

3 ⏻/I STANDBY/ON

Arrêter (mettre en veille) l'appareil.

• Pour quitter le réglage de la minuterie, appuyez sur CLOCK/TIMER de la façon requise.
• Pour corriger une erreur de saisie pendant le processus de réglage, appuyez sur CANCEL. Cette touche permet de revenir à l'étape précédente.

Pour annuler la minuterie de réveil

1 CLOCK/ TIMER	Sélectionnez le mode de réglage actuel de la minuterie.
2 CANCEL	⇨ L'icône ⏲ disparaît.

Pour activer à nouveau la minuterie de réveil (Activer un réglage de minuterie précédemment effectué.)

1 CLOCK/ TIMER	Sélectionnez le mode de réglage actuel de la minuterie.
2 SET	⇨ L'icône ⏲ apparaît à l'écran.

Lecture à partir d'un iPod

Cet appareil est équipé d'une borne iPod située sur le panneau arrière. Vous pouvez connecter votre iPod sur cette borne et écouter la musique stockée sur votre iPod.

Types d'iPod compatibles :

iPod nano 1 Go/2 Go/4 Go
iPod mini
iPod (4ème génération) 20 Go/40 Go
iPod photo (4ème génération) 20 Go/30 Go/40 Go/60 Go
iPod vidéo (5ème génération) 30 Go/60 Go

Si la lecture avec l'iPod ne fonctionne pas correctement, veuillez mettre à jour votre logiciel iPod avec la dernière version.

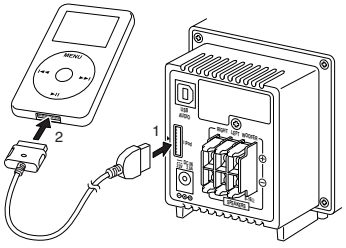
• Pour plus de détails sur la mise à jour de votre iPod, rendez-vous sur le site Web d'Apple <http://www.apple.com>.

iPod est une marque d'Apple Computer, Inc., déposée aux États-Unis et dans d'autres pays.

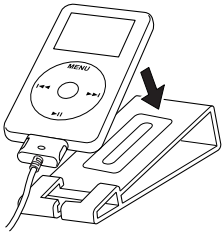
Pour connecter un iPod

Connectez l'iPod à l'appareil à l'aide du câble fourni.
Assurez-vous que l'appareil est hors tension lorsque vous le connectez.

Connectez la flèche de la borne iPod et la flèche du connecteur face à face.

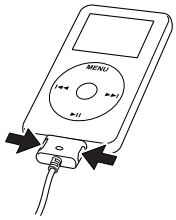


Vous pouvez placer l'iPod sur le support d'iPod fourni.



Lorsque vous déconnectez l'iPod, veillez à ce que l'appareil soit hors tension.

Pour retirer le connecteur de votre iPod, appuyez sur les boutons situés de chaque côté et tirez.



Opérations de base

Touche		Fonction
Sur l'appareil	Sur la télécommande	
⊳/■	iPod ►/II	Lancer la lecture / Pause Maintenez la touche enfoncée : l'iPod passe en mode de veille
⏭	▶▶ ▶▶I	Passer aux numéros de piste suivants Maintenez la touche enfoncée : recherche rapide en avant
⏮	I◀◀ ◀◀	Passer aux numéros de piste précédents Maintenez la touche enfoncée : recherche rapide en arrière (Appuyez sur ce bouton pendant la lecture pour repasser au début de la plage.)

REMARQUES

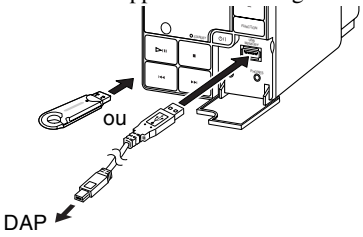
- La batterie de l'iPod se recharge lorsque l'appareil est en marche ou en veille (sauf en mode ECO). Pour plus d'informations sur la charge de la batterie, reportez-vous au manuel d'instructions de l'iPod.
- Si vous connectez simultanément un iPod à la borne iPod et un appareil de stockage de masse USB à la borne USB MEMORY, l'appareil risque de se trouver en surcharge.
- Une distorsion sonore risque de se produire lors de la lecture de sources audio comportant des niveaux d'enregistrement élevés. En cas de distorsion, nous vous recommandons de désactiver l'égalisateur de l'iPod. Pour plus d'informations sur le fonctionnement de l'iPod, reportez-vous au manuel d'instructions de l'iPod.
- JVC n'est responsable d'aucune perte ni dommages infligés à votre iPod suite à l'utilisation de ce produit.
- Lorsque vous connectez votre iPod au câble, veillez à ce qu'il soit enfoncé à fond.
- Ne déplacez pas le système lorsque l'iPod est connecté. Vous risqueriez de le faire tomber ou d'endommager le connecteur.
- Ne touchez pas et ne heurtez pas les broches de la borne de l'iPod, ni celles du connecteur. Vous risqueriez d'endommager le connecteur.
- Lorsque vous ne l'utilisez pas, retirez l'iPod du câble.
- Réglez toujours le volume au minimum lorsque vous connectez ou déconnectez l'autre matériel.

Lecture à partir d'un appareil de stockage de masse USB

Cet appareil est équipé d'une borne USB MEMORY sur le panneau avant. Vous pouvez connecter sur ce système un appareil de stockage de masse USB de type mémoire flash USB, Digital Audio Player (DAP), etc.
Ce système reconnaît les appareils de stockage de masse USB dont la puissance nominale dépasse les 5 V/500 mA.

Pour connecter l'appareil de stockage de masse USB

Lors de la connexion d'un appareil de stockage de masse USB, reportez-vous aussi à son manuel.



• Lorsque vous déconnectez l'appareil de stockage de masse USB, assurez-vous que l'appareil est à l'arrêt.

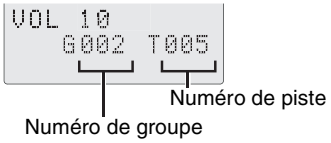
Opérations de base

Touche		Fonction
Sur l'appareil	Sur la télécommande	
▷II	USB MEMORY ▶/II	Lance la lecture / Pause
■	■	Arrête la lecture
▷▷I	▶▶I	Passe aux numéros de piste suivants Maintenez la touche enfoncée : recherche rapide en avant
I◁◁	I◀◀	Passe aux numéros de piste précédents Maintenez la touche enfoncée : recherche rapide en arrière (Appuyez sur ce bouton pendant la lecture pour repasser au début de la plage.)

Pour la lecture MP3/WMA

1 (N.SELECT) Réglez le mode de sélection de numéro.

2 (DOWN −) ou (UP +) → (SET) Saisissez le numéro de groupe, puis le numéro de piste.



3 (USB MEMORY ▶/II) Lancez la lecture.

• Pour quitter le mode de sélection de numéro, appuyez sur CANCEL.

REMARQUES

- Vous ne pouvez transférer aucune donnée du système à l'appareil de stockage de masse USB.
- Réglez toujours le volume au minimum lorsque vous connectez ou déconnectez l'autre matériel.
- Connectez l'appareil de stockage de masse USB directement au système. L'utilisation d'un hub USB risque d'entraîner des dysfonctionnements.
- Les pistes codées ou cryptées à l'aide d'une méthode spéciale ne peuvent pas être lues sur l'appareil.
- La batterie de l'appareil de stockage de masse USB est rechargée lorsque l'appareil est en marche ou en veille (sauf en mode ECO).
- Vous ne pouvez pas brancher un iPod sur la borne USB MEMORY. Si vous branchez un iPod sur la borne USB MEMORY et que USB MEMORY est sélectionné comme source, “RESTRICT” apparaîtra à l'écran.
- Il se peut que ce système ne puisse pas lire les données de certains appareils de stockage de masse USB ; en outre, il ne prend pas en charge le DRM (Digital Rights Management).
- Les fichiers MP3/WMA qui ne peuvent pas être lus seront omis.
  Cela provient des processus et conditions utilisés lors de leur enregistrement.
- Cet appareil peut lire les fichiers MP3/WMA avec le code d'extension <.mp3> ou <.wma> (qu'il soit en majuscules ou en minuscules).
- Certains caractères ou symboles ne s'afficheront pas correctement à l'écran.
  Le nombre maximum de caractères pouvant s'afficher à l'écran est de 32 (sans le code d'extension) pour les fichiers et de 30 pour les identifiants ID3.
- Nous vous recommandons de créer chaque fichier MP3 à une fréquence d'échantillonnage de 44,1 kHz et à un débit binaire de 128 kbps. De même, créez chaque fichier WMA à une fréquence d'échantillonnage de 44,1 kHz et à un débit binaire de 96 kbps.
- L'ordre de lecture des pistes MP3/WMA peut être différent de celui choisi lors de l'enregistrement. Si un dossier ne contient aucune piste MP3/WMA, il sera ignoré.

Lecture répétée

1 (REPEAT)	Appuyez plusieurs fois sur la touche avant de lancer la lecture pour spécifier le mode de répétition de la façon suivante :	
	↻1	Répète la piste en cours.
	↻ALL	Répète toutes les pistes.
	↻GR	Répète toutes les pistes du groupe en cours.
	Annuler	
2 (USB MEMORY ►/II)	Lancez la lecture.	

Lecture aléatoire

1 (RANDOM)	RND apparaît à l'écran avant le début de la lecture. • Pour annuler, appuyez à nouveau sur la touche.
2 (USB MEMORY ►/II)	La lecture démarre en ordre aléatoire. La lecture aléatoire se termine lorsque toutes les pistes ont été lues. • Pour répéter la lecture aléatoire, appuyez sur REPEAT.

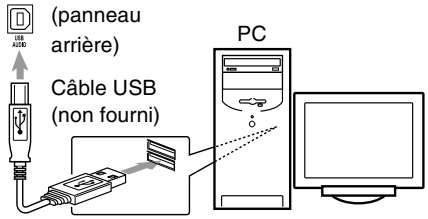
Lecture à partir du PC

Cet appareil est équipé d'une borne USB AUDIO sur le panneau arrière. Vous pouvez connecter votre PC sur cette borne et écouter la musique stockée sur votre PC. Lorsque vous connectez votre PC pour la première fois, suivez la procédure ci-dessous.

Installation des pilotes USB

1	Démarrez votre PC et exécutez Windows ® 98SE, Windows ® Me, Windows ® 2000 ou Windows ® XP. • Si le PC était déjà démarré, fermez toutes les applications en cours d'exécution.
2 (USB/AUX)	Sélectionnez USB AUDIO comme source. → USB AUDIO AUX ← • USB AUDIO peut aussi être sélectionné sur l'appareil à l'aide de la touche FUNCTION.

3 Connectez l'appareil au PC à l'aide d'un câble USB (non fourni).



• Utilisez un câble “USB série prise A vers prise B”.

4 Les pilotes USB sont installés automatiquement.

REMARQUE

• Réglez toujours le volume au minimum lorsque vous connectez ou déconnectez l'autre matériel.

Pour écouter la musique stockée sur votre PC

Reportez-vous aux manuels fournis avec l'application de lecture de médias installée sur le PC.

* Microsoft ®, Windows ® 98SE, Windows ® Me, Windows ® 2000 et Windows ® XP sont des marques déposées de Microsoft corporation.

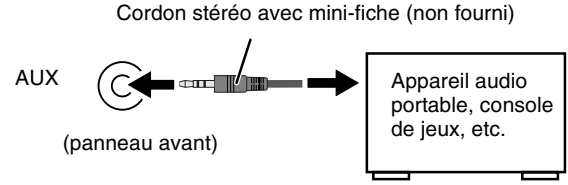
REMARQUES

• Vous ne pouvez envoyer aucun signal ou donnée de cet appareil à votre PC.
• N'éteignez PAS l'appareil et ne débranchez PAS le câble USB lors de l'installation des pilotes, ni pendant les quelques secondes qui suivent la détection du récepteur par votre PC.
• Utilisez un câble USB pleine vitesse (version 1.1).
Nous recommandons une longueur de câble inférieure à 2 mètres (environ).
• Si votre PC ne reconnaît pas l'appareil, débranchez le câble USB et rebranchez-le. S'il ne fonctionne toujours pas, redémarrez Windows.
• Les pilotes installés ne peuvent être reconnus que lorsque le câble USB est connecté entre l'appareil et votre PC.
• Il se peut que les sons ne soient pas reproduits correctement (interruptions ou dégradation) en raison des réglages et des spécifications de votre PC.

Lecture à partir d'autre matériel

Pour connecter d'autre matériel

À l'aide d'un cordon stéréo avec mini-fiche (non fourni), vous pouvez connecter un autre type de matériel (lecteur audio numérique, téléviseur, etc.) avec des prises jack audio analogiques.



• Reportez-vous aux manuels fournis avec l'autre matériel.

REMARQUE

• Réglez toujours le volume au minimum lorsque vous connectez ou déconnectez l'autre matériel.

Pour sélectionner un autre matériel comme source

USB/AUX

Sélectionnez AUX comme source.

USB AUDIO → AUX → (retour)

• AUX peut aussi être sélectionné sur l'appareil à l'aide de la touche FUNCTION.

Pour régler le niveau d'entrée du son à partir d'un autre matériel

Si le signal entrant est trop faible ou trop fort, vous pouvez régler le niveau d'entrée du son à partir du matériel connecté.

1 Sélectionnez AUX comme source.

2 SET — Maintenez la touche enfoncée jusqu'à ce que l'indicateur apparaisse à l'écran. Maintenez ensuite la touche enfoncée jusqu'à ce que le réglage change.

LEVEL 1 → LEVEL 2 → (retour)

LEVEL 1 :
Niveau d'entrée réduit. Convient au matériel disposant d'un niveau de sortie élevé (lecteur de DVD, etc.).

LEVEL 2 :
Niveau d'entrée normal (réglage d'usine). Convient au matériel disposant d'un niveau de sortie peu élevé (appareil audio portable, etc.).

Dépannage

En cas de problème avec votre appareil, consultez cette liste afin de trouver une éventuelle solution, avant d'appeler le service après-vente.

Problèmes de type générique :

Impossible d'allumer l'appareil.

⇨ La prise de courant n'est pas enfoncée à fond. Enfoncez-la à fond.

Les réglages sont brusquement annulés avant que vous ayez terminé.

⇨ Vous disposez d'un délai limité pour terminer les réglages. Répétez la procédure.

Fonctionnement désactivé.

⇨ Il se peut que le microprocesseur intégré ne fonctionne pas correctement suite à des interférences électriques externes. Débranchez le cordon d'alimentation CA et rebranchez-le.

Impossible d'utiliser l'appareil à partir de la télécommande.

⇨ Un obstacle se trouve entre la télécommande et le capteur de commande à distance du système.
⇨ Dirigez-la vers le capteur de commande à distance du panneau avant.
⇨ Les signaux n'arrivent pas jusqu'au capteur de commande à distance.
⇨ Approchez-vous de l'appareil.
⇨ Les piles sont déchargées.

Aucun son ne sort des enceintes.

⇨ Les branchements des enceintes sont incorrects ou détachés (P.5).
⇨ Un casque est connecté (P.7).

Le son provenant du PC connecté avec un câble USB est parasité (P.17).

⇨ Le PC est soumis à une charge excessive en raison de l'utilisation d'autres applications. Fermez les applications que vous n'utilisez pas.
⇨ Le PC est connecté par l'intermédiaire d'un hub USB. Connectez le PC directement à l'appareil à l'aide d'un câble USB.

Utilisation d'un iPod/appareil de stockage de masse USB :

L'iPod ne lit pas les données, alors que l'écran indique CONNECT.

⇨ La batterie est déchargée. Laissez l'iPod branché pendant plus de dix minutes environ.

Utilisation de la minuterie :

La minuterie de réveil ne fonctionne pas.

⇨ L'appareil a été mis en marche au moment de l'heure de déclenchement de la minuterie. La minuterie ne se met en marche que lorsque l'appareil est arrêté.
⇨ Il se peut qu'il y ait eu une panne de courant. Réglez tout d'abord l'horloge, puis la minuterie.

Spécifications

Amplificateur

Puissance de sortie

Enceinte principale	10 W par voie, min. RMS, pour 6Ω d'impédance à 1 kHz, avec une distorsion harmonique totale ne dépassant pas 10%
Subwoofer	30 W, min. RMS, pour 8Ω d'impédance à 100 Hz, avec une distorsion harmonique totale ne dépassant pas 10%

Bornes

Sensibilité d'entrée/Impédance (1 kHz)

AUX IN	LEVEL1 500 mV/47 kΩ LEVEL2 125 mV/47 kΩ
USB AUDIO	Ver. 1.1
USB MEMORY	Ver. 1.1
Appareil compatible	Stockage de masse
Système fichier compatible	FAT16, FAT32
Alimentation bus iPod	Max. 5 V/500 mA
Types d'iPod compatibles	Voir page 13
Alimentation bus	Max. 5 V/500 mA
Bornes d'enceintes	Enceinte principale 6Ω-16Ω Subwoofer 8Ω-16Ω
PHONES	32Ω - 1 kΩ sortie de 15 mW/voie pour 32Ω

Appareil

Dimensions	90 mm × 96 mm × 137 mm (L/H/P)
Poids	Environ 0,5 kg

Caractéristiques des enceintes

Enceinte principale SP-NXPS1F (chaque enceinte)

Type	Bass-reflex à gamme de fréquences étendue
Haut-parleur	Cône de 7,5 cm × 1
Puissance	10 W
Impédance	6Ω
Plage de fréquences	150 Hz - 20 kHz
Niveau sonore	83 dB/W • m
Dimensions	90 mm × 96 mm × 90 mm (L/H/P)
Poids	Environ 0,63 kg

Subwoofer SP-NXPS1W

Type	Bass Reflex
Haut-parleur	Cône de 16 cm × 1
Puissance	30 W
Impédance	8Ω
Plage de fréquences	35 Hz - 150Hz
Niveau sonore	80 dB/W • m
Dimensions	221 mm × 221 mm × 222 mm (L/H/P)
Poids	Environ 3,5 kg

Accessoires

Voir page 3

Spécifications d'alimentation

NX-PS1 (système)

Alimentation requise	AC 110 V-240 V ∿ 50 Hz/60 Hz
Consommation électrique	19 W (en marche) 12 W (en mode veille) 1 W (en mode ECO)

Adaptateur CA (AA-R2401)

ENTRÉE	AC 110 V-240 V ∿ 50 Hz/60 Hz 1,5 A
SORTIE	CC 23 V ⎓ 2,5 A, 57,5 VA

CA-NXPS1 (unité principale)

Alimentation requise	CC IN 23 V ⎓ 2,5 A

La conception et les spécifications sont sujettes à modifications sans avis préalable.

NX-PS1 | COMPACT COMPONENT SYSTEM

JVC

EN, FR

© 2006 Victor Company of Japan, Limited

0906NSMCREBET